

Zweitsche Zeitung

Landeszeitung für die Provinz Sachsen



1910. Nr. 502.

für Anhalt und Thüringen.

Jahrgang 203.

Belegblätter für Halle u. Merseburg 2.50 Bzl. durch die Post bezogen 3 Bzl. für das Vierteljahr. Die tägliche Zeitung erscheint ununterbrochen außer am Sonntag. — Halle u. Merseburg: Druckerei (Hilf. Heilmannstr. 11). Anhaltzeitung (Sonntagsblatt), Bismarck, Mittelweg.

Einzelgeheften f. d. hochpolitische Weltteile oder deren Raum f. Halle u. den Saalkreis 20 Pf., außerdem 10 Pf. Beilagen am Schluss des redaktionellen Teils die Halle 100 Pf., Magdeburg-Anhaltine 10 Pf., Eisenbahnzeitung 10 Pf., u. bei allen bekannten Annoncen-Agenturen.

Geschäftsstelle in Halle a. S.: Leipzigerstraße 87, Hinterhaus. **Herr Dr. Braunhauser.** Telefon 158; Redaktions-Telephon 1272. **Verantwortl. Dr. Walter Weidenleben** in Halle a. S.

Mittwoch, 26. Oktober 1910.

Geschäftsstelle in Berlin: Bernburgerstraße 30. **Telephon Amt VI Nr. 16, 290.** **Druck und Verlag von Otto Zeltz** in Halle a. S.

Das deutsche Kaiserpaar in Brüssel.

In Brüssel herrschte bereits in den frühen Morgenstunden des Dienstag lebhafter Verkehr, da ein großer Zug der Bevölkerung aus der Provinz wahrzunehmen war. Alle öffentlichen und viele privaten Gebäude sind mit Fahnen in den belgischen und deutschen Farben geschmückt. Generalbaron v. Stolow fuhr Seiner Majestät dem deutschen Kaiser bis Trielmont entgegen. Der Ehrenhüter erwartete das Kaiserpaar auf der Station Löwen. Dem Kaiser sind allseitig Generalleutnant Jungbluth, Majorant Albert, Oberst von den Wägen und Major Graf de Jonghe-Braboe. Der Kaiserin sind allseitig: Graf Houart d'Alsche und die Gräfin Theodora de Basse.

Um 2 Uhr 20 Minuten nachmittags traf das Kaiserpaar mit der Prinzessin Viktoria Luise in Brüssel ein.

Auf der Eingangsstraße hatte sich schon von mittag ab eine ungeheure Menschenmenge eingefunden, die auch Ballone, Feuertur und Dächer besetzt hielt. Auf dem Bahnhofsplatz stand die von den Grenadiere gestellte Ehrenwache mit Fahne und Musik. König Albert in belgischer Generaluniform mit der Kette des Schwarzen Adlerordens und dem Bande des Großkreuzes des Roten Adlerordens ergrüßte mit der Königin Elisabeth, ferner die Spitzen der Militärbehörden und der Stadtvorstellung Brüssels mit dem Bürgermeister War. Der feierliche Empfang lief pünktlich ein. Die Musik intonierte sofort die deutsche Hymne. Der Kaiser trug die Uniform der Belgischen Garde-Grenadiere mit dem Bande des Nordsterns; die Kaiserin und Prinzessin Viktoria Luise entfielen zusammen dem Wogen. Der Kaiser und die Königin küßten sich wiederholt auf beide Wangen; der Kaiser küßte der Königin wiederholt die Hand, während König Albert die Kaiserin und die Prinzessin begrüßte. Dann ließ sich der Kaiser das Gefolge vorstellen und richtete freundliche Worte an den Bürgermeister der Stadt Brüssel. Die Majestäten schritten darauf die Front der Ehrenkompanie ab. In der vorderen Reihenreihe hatten Schulkinder Auffstellung gefunden, die die belgische und die deutsche Nationalhymne anstimmten. Im Empfangsalon des Bahnhofs wurden die Majestäten von Herren und Damen der deutschen Gesellschaft und von dem belgischen Konfisk in Brüssel und Gemahlin erwartet. Vor dem Bahnhof hielt eine Eskorte der Gendarmen mit Schutze die den Gelakommen, in dem der Kaiser und die Königin Platz nahmen, zum königlichen Schloß geleitete. Am vierhundertfünften Wagen folgten die Kaiserin und die Königin, Prinzessin Viktoria Luise auf dem fünften. Artillerie folierte mit 71 Schuß. Auf dem Einfahrtswege bildeten Truppen Spalier. Surra- und Hofkuche begleiteten den Einsatz allenfalls aus Fenstern und von Balkonen herab wurde mit Tüchern gewinkt. Im Schloß wurden die Majestäten von der Gräfin von Flantern empfangen, außerdem von dem Prinzen und der Prinzessin Karl Anton von Hohenzollern. Während des Einzuges marschierte der Leibkornal „Wille de Bruxelles“ über dem Schloß.

Um 4 Uhr nachmittags stellten der Kaiser, die Kaiserin und Prinzessin Viktoria Luise der Gräfin von Flantern einen etwa einstuündigen Besuch ab und nahmen bei ihr den Tee. Hierauf besah sich die Kaiserin mit der Prinzessin Viktoria Luise nach der St. Gudula-Kirche, die sie eingehend besichtigten. Um 5 Uhr nachmittags empfing den Kaiser im Stadtschloß das gesamte diplomatische Korps, das ihm von dem deutschen Generalbaron v. Stolow vorstellte wurde. Später sah Kaiser Wilhelm König Albert innere Zeit in seinen Gemächern. Um 7 Uhr fand im Schloß Galadiner statt.

Dies waren geladen die beiden Gesolge, der Ehrenhüter, die belgischen Hofkuchen, sämtliche belgische Minister, das gesamte diplomatische Korps mit seinen Damen, die Herren der belgischen Gesellschaft mit ihren Damen, der Reichskommissar der deutschen Gesellschaft auf der Weltausstellung, Geheimminister Generalstabsarzt Albert, Geheimminister Kommerzienrat Gollberger und Geheimminister Kommerzienrat Mabens als Vertreter des deutschen händigen Ausstellungsamtes und des Komitees der deutschen Anleihe auf der Weltausstellung, ferner der deutsche Konfisk in Brüssel, Bodoit, außerdem der Bürgermeister der Stadt Brüssel, War.

Bei der Tafel sah der Kaiser rechts von der Kaiserin; rechts vom Kaiser folgte zunächst Königin Elisabeth von Belgien, Prinz Karl Anton von Hohenzollern, die Gräfin von Flantern und Prinzessin Viktoria Luise von Belgien, die Prinzessin Viktoria Luise, der belgische Konfisk, die Prinzessin Clementine und der russische Gesandte von Sibirien. Gegenüber der Majestäten saßen der belgische Oberhofmarschall Graf de Werode, rechts von ihm die belgische Hofkuchen, General v. Stolow, rechts von ihm die Gräfin von Flantern und Generaloberst von Flantern. Bei der Tafel brachte König Albert in französischer Sprache folgenden Trinkspruch aus:

Ich empfinde eine wahrhafte Freude, Eure Kaiserlichen Majestäten heute in Brüssel willkommen zu heißen. Indem Sie uns gleich im ersten Jahre unserer Regierung einen Besuch in unserer Hauptstadt ablassen, erweisen Eure Kaiserlichen Majestäten uns eine Ehre, die uns hoch erfreut. Die Königin und ich

sehen darin ein neues Zeugnis der Gefühle, deren ganze Herzlichkeit der uns im vorigen Frühjahr in Potsdam bereitete lebenswürdige Empfang uns schon hat erkennen lassen. Aber dieses Zeugnis beschränkt sich nicht auf die königliche Familie von Belgien. Ich bin überzeugt, der deutsche Kaiser hat auch den Belgiern die Sympathie zeigen wollen, die er für ein tatkräftiges, zugleich für die Kunst, das Ideal und für den Fortschritt begünstigtes Volk der Arbeit empfindet. Und dieser Achtungsbeweis des Herrschers des großen Reiches, wo eine gewaltige Bevölkerung und das Schauspiel unablässiger und glänzender Arbeit bietet, wird noch erhöht dadurch, daß an seiner Seite Ihre Majestät die Kaiserin erscheint, deren Name Wohlthätigkeit und Nächstenliebe bedeutet, und die lebenswürdige Prinzessin, welche die Amant ihrer 18 Jahre in dieses Schloß bringt.

Das belgische Volk wird das freundschaftliche Interesse, das ihm von Eurer Kaiserlichen Majestät zuteil wird, in hohem Maße zu schätzen wissen. Es sieht und begrüßt in dem Kaiser den ebenso weithäufigen wie erleuchteten Monarchen, der den glänzenden Aufschwung seines Landes auf allen Gebieten menschlicher Tätigkeit so mächtig zu fördern gewohnt hat; es wünscht nicht weniger aufrichtig als ich, daß die zwischen den beiden Herrscherhäusern bestehenden vertrauensvollen Beziehungen die Freundschaft der beiden Nationen noch mehr stärken mögen. Was mich anbelangt, der ich mit Eurer Kaiserlichen Majestät durch Verwandtschaft wie durch Zuneigung verbunden bin, wie Eure Majestät in Potsdam zu erwähnen die Freundschaft hatten, so fenne ich den ganzen Wert der Gefühle, die Sie der Königin und mir bezeugen, und es drängt mich zu sagen, daß sie in uns lebhaftest Dankbarkeit erwecken. Ich bin glücklich, die Gelegenheit zu benutzen, Eurer Kaiserlichen Majestät die heißen Wünsche zum Ausdruck zu bringen, die ich für Ihr Glück hege und dafür, daß Ihre Regierung fortwähre, ruhmvoll und fruchtbar zu sein, und daß Ihre edlen Bestrebungen dazu beitragen mögen, den Frieden der Welt zu festigen und so allen Nationen zu nützen. Ich erbeue mein Glas zu Ehren Eurer Kaiserlichen Majestäten und Ihrer erhabenen Familie und trinke auf die Wohlthat Deutschlands. Seine Majestät der Kaiser, Ihre Majestät die Kaiserin leben hoch!

Der Kaiser antwortete auf den Toast des Königs in deutscher Sprache mit folgendem Trinkspruch:

Die tiefempfundene Worte der Freundschaft, die Euer Majestät zugleich im Namen Ihrer Majestät der Königin an uns, die Kaiserin, meine Tochter und mich gerichtet haben, sind, wie sie aus warmem Herzen gekommen, so warmem Herzen geäußert. In lebhaftester Freude denken wir des Besuches, den Euer Majestät uns im vergangenen Frühjahr in Potsdam abgestattet haben und es war uns eine liebe Pflicht der Dankbarkeit, auf seiner Erwidrung so bald als möglich hierher zu eilen. Der glänzende Empfang, der uns von Euren Majestäten und dem belgischen Volk inmitten dieser herrlichen Hauptstadt bereitet worden ist, hat uns im Inneren gerührt und stimmt uns zu um so herzlicherem Danke, als wir in ihm einen Ausdruck des engen Bandes erblicken dürfen, das nicht nur unsere Familien, sondern auch unsere Völker umschlingt. Mit freundschaftlicher Sympathie verfolgen und begleiten ich und ganz Deutschland die staunenswerten Erfolge, die auf allen Gebieten von Handel und Industrie dem raffinos tätigen Volke Belgiens beschieden sind und deren Krönung wir in der so glänzenden gelungenen Weltausstellung dieses Jahres begrüßen. Den ganzen Erdkreis umspannt Belgiens Weltmarkt und friedliche Kulturarbeit ist es, in der sich allüberall Deutsche und Belgier begeben. Mit gleicher Bewunderung erfüllt uns die Pflicht erhabener Güter, in der Belgiens Dichter und Künstler sich einen so hervorragenden Platz erworben haben. Mögen die vertrauensvollen und freundschaftlichen Beziehungen, von denen erst in jüngster Zeit die Verhandlungen unserer Regierungen einen so erfreulichen Beweis gegeben haben, sich immer enger gestalten. Möge von Eurer Majestät Regierung Heil und Segen ausströmen auf Ihr Königshaus und Ihr Volk. Das ist mein aus tiefstem Herzen kommender Wunsch, mit dem ich rufe: Ihre Majestäten der Königin und die Königin der Belgier leben hoch!

Der Kaiser verließ eine Reihe von Ordensauszeichnungen, darunter folgende: Dem Ministerpräsidenten Schollaert das Großkreuz des Roten Adlerordens, dem Minister des Auswärtigen Davignon und General-Lieutenant der Roten Adlerorden erster Klasse, General v. Jungbluth die Belkanten zum Roten Adlerorden erster Klasse, Kriegsminister General Gellebaut die Krone zum Roten Adlerorden erster Klasse, General Terlinde und Graf Houart d'Alsche, Graf de Wier, den Ministerdirektoren Arendt, Capelle und van der Straelen, Gouverneur de Co, Minister a. D. Baron Desamps, Dativ Ricomte de Bouchon den Kronenorden erster Klasse, Oberst von der Wogee den Kronenorden zweiter Klasse mit Stern, Major Graf de Jonghe-Braboe

den Kronenorden zweiter Klasse. Der Kaiser schenkte seine Mühe an den Oberhofmarschall Graf de Werode, den Quasimittel Baron Boyena und den Oberpostmeister der Königin, Baron de Wolmont.

Die Interpellationen über den französischen Eisenbahneraustand.

Die neue Session des französischen Parlaments ist am Dienstag nachmittag eröffnet worden. — In der Deputiertenkammer hatten sich zahlreiche Besucher eingefunden, um die Interpellationen über den Eisenbahneraustand mitanzuhören. Von Beginn der Sitzung an strebten die Sozialisten Pflichten gegen den Polizeipräsidenten Repte aus, welcher sich in der Höhe der Eingangsstufen hielt. Die anderen Deputierten protestierten dagegen. Es entwickelte sich ein unruhiger Zustand. Da die Sozialisten dem Präsidenten Repte ausstiegen, ließ sich Präsident Wilson veranlassen, die Sitzung zu unterbrechen. Nach Wiederaufnahme der Sitzung wurden auf Verlangen Brändes alle Interpellationen über den Eisenbahnerstreik vereint und sofortige Behandlung beschlossen.

Gung (Soz.-Lab.) erklärte die Forderungen der Eisenbahnenbedienten für berechtigt, befreit aber das Recht derselben auf Auszahlung. Golly (Soz.) tadelte Brändes in belgischen Worten, der eine höfnersche und verächtliche Rolle gespielt, indem er die Forderungen der Eisenbahnenbedienten habe beschreiben lassen, nachdem er früher selbst den Generaldirektor gepöbelnd und derprobiert habe, ob die öffentliche Meinung es zulasse, daß man die Soldaten gegen die Arbeiter führe. Dies ist, sagte Golly, sich an Brändes wendend, eine Schutzei von Ihrer Seite. Schlichtig wandte sich Golly dagegen, daß das Militär zum Beistand der Eisenbahnenbedienten Verwendung finde und erklärte, es sei die Regierung, nicht die Sozialisten, die den Massenkampf führe.

Ministerpräsident Brändes antwortete hierauf die Rednertribüne und führte aus:

Er lehne es ab, auf persönliche Angriffe zu antworten. Der Zustand sei eine gewerbliche Bewegung gewesen, die Regierung habe sich einem Versuch gegenüber gesehen, das Land zu Grunde zu richten, dem die Arbeiter lebhaft als Werkzeuge gebietet hätten. Von den Sozialisten mehrfach unterbrochen, führte Brändes aus, die Regierung habe den Beweis für das Vorhandensein einer anarchischen Erhebung gegeben und habe Maßnahmen zur nationalen Sicherheit ergreifen müssen. Er habe materielle Beweise und Gesandnisse, die von denen unterzeichnet seien, die die Bewegung vorbereitet hätten. Gegenüber der persönlichen Haltung der Regierung, die sich für Verhandlungen zwischen den Eisenbahnenbedienten und den Eisenbahngesellschaften verwendet habe, sei die Erklärung des Anstandes nicht zu bilden gewesen. (Beifall im Zentrum und auf der Linken.) Der Ministerpräsident fügte zahlreiche Fälle von Sabotage an unter verschiedenen Berufsgruppen der Sozialisten, die einen Augenblick seine Stimme überboten. Brändes machte eine Pause, als wolle er von der Tribüne herabsteigen, fuhr aber dann fort und erklärte, er befinde sich gegenüber einer sehr politischen Situation der Sabotage, einer sehr politischen Situation, deren haben die Regierung in der Hand zu haben hoffe. Der Ministerpräsident verließ jedoch am zur Zeit des Beifalles an Beamte verandertes Gitter, das genaue Anweisungen für die Zerlegung von Telegraphenbrühen gibt (erregte Unterbrechung von den Banken der Sozialisten) (Beifall im Zentrum und auf der Linken.) Der Ministerpräsident fügte ähnliche Schreiben unterzeichnet. (Rufe der Sozialisten: Welche Organisten?) Brändes: Das werden Sie bald erfahren, vielleicht früher, als Ihnen lieb ist! Die weiteren bemerke Brändes unter anderem dem Rarm der Sozialisten, trotz ihrer Bestimmung angeführt der Regierung, in welcher das Land sich befand, habe die Regierung nur gleiche Mittel angewandt.

Im weiteren Verlauf seiner Rede führte Brändes aus, die Freiheit, die die Sozialisten verteidigten, sei nichts als eine häßliche Figur von Zwietracht und anarchischer Freiheit. (Beifall auf der Linken und im Zentrum.) Die Freiheit der Syndikate bestehe nicht in Gewaltthaten gegen die Arbeiter. Die politische Freiheit bestehe nicht in einer Diktatur, wie sie die äußerste Linie gegenwärtig einnehme. (Rufe auf der äußersten Linken.) Er sei auf der Seite der Freiheit gewesen, als die Sozialisten, wie das Land gehen habe, für Elend und Armut einzutreten. (Beifall im ganzen Saale, außer bei der äußersten Linken.) Unter ersten Umständen, fuhr Brändes fort, die das Land einem Bürgerkrieg aussetzen, muß eine Regierung, die dieses Namens würdig ist, das tun, was wir getan haben. Die Regierung hat unterließ, welche Mittel das Land vor ähnlichen Vorfällen schützen können ohne der Freiheit der Syndikate zu treuen. Sie werden erklären, ob Sie Vertrauen zu diesem Vorgehen der Regierung haben. (Beifall auf fast allen Banken, außer denen der äußersten Linken.)

Der Ministerpräsident wurde, als er die Tribüne verließ, von seinen Freunden herzlich begrüßt. Die Weiterberatung der Interpellation wurde auf nächsten Dienstag vertagt und die Sitzung alsdann geschlossen.

Deutsches Reich.

* Zur Kronprinzessine wird aus Bremen gemeldet: In der Presse werden Pläne an Bord des Reichspostdampfers „Prinz Lubwig“ mit welchem der Kronprinz und die Kronprinzessin am 3. November von Genoa nach Genoa reisen, zu hohen Preisen angeboten. Der Norddeutsche Lloyd erklärt, daß sämtliche Pläne an Bord dieses Dampfers zu

